

Zeitschrift:	Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : officielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]
Herausgeber:	Schweizerische Verkehrszentrale
Band:	- (1943)
Heft:	3
Rubrik:	Die Veranstaltungen der kommenden Wochen = Les manifestations des semaines prochaines

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Die Veranstaltungen der kommenden Wochen

Les manifestations des semaines prochaines

In die Liste der Veranstaltungen werden aus Raum-
mangel nur solche aufgenommen, die über den
Rahmen einer rein lokalen Veranstaltung hinaus-
gehen.

La liste des événements ne contient, faute de place,
que ceux qui dépassent le cadre des manifestations
purement locales.

Anderungen vorbehalten
Changements réservés

Adelboden. März: 7. Gruppenrennen des Skiclubs Adelboden. 14. Lavey-Abfahrtsrennen. 28. Skichilbi des SC Adelboden.

Andermatt. März: 7. Tessiner Skitag, VVA.

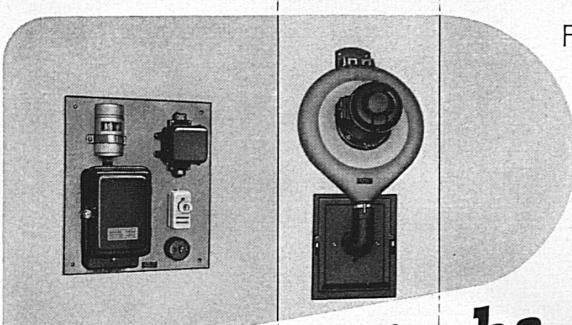
Arosa. März: 5.-7. 37. Schweizer Skirennen. 13. Ziehung der 39. Tranche der Interkant. Landes-Lotterie. 14. 1. Schweizer Ziellandungs-Wettbewerb für Motorflugmodelle. Bis Ende März: Curling-Wett-
spiele und Eisschaulaufen. — Jeden Dienstag- und
Freitagvormittag: Zweierbobrennen.

Basel. Bis 21. März. Gewerbemuseum: Ausstellungen «Städtebau u. Landesplanung» u. «Die besten Arbeiten der Baujahre 1940/41 in Basel». 1. Hotel Drei Könige: Gr. Einführungstee des Orchesters «Les Ambassadeurs de René Weiss». 2. Casino: Liederabend H. Fahrni, Sopran, E. Gehri, Alt, P. Baumgartner, Klavier. — Mustermesse Roter Saal: Internat. Boxmatch Ungarn/Schweiz. 3. Stadttheater: Aufführung von «Carmen», mit Elisabeth Gehri. — Kaufmännischer Verein: Konzert «Mythologische Lieder von Franz Schubert». Otto Basch, Bariton, Ed. Henneberger, Klavier. 4. Bernoullianum: Vortrag von Prof. Dr. Wagner «Die wirtschaftlichen Aufgaben der Schweiz nach dem Kriege». 4.-7. Küchlin-Theater: Aufführung des Lustspiels «D'Verlobig uff dr Luziestäig» (Basler Heimat-
schutztheater). 5. Gr. Musiksaal: Konzert des Basler Kammerorchesters. Solisten: Luigi Dallapiccola, Klavier, Louis Cahuzac, Klarinette. 6. Stadt-Casino: «Verschwundene Pracht», Basler Modeschau 1770 bis 1914 (zugunsten der Griechenkindern). — Rialto: Jahresfeier des Postmännerchors und des Postmusik-
vereins. — Rankhof: Fußball-Meisterschaftsspiel der 1. Liga Basel/Aarau, und der Nationalliga Nordstern/Luzern. 8./9. Neu-Allschwil-Basel, Sans-Souci: Gr. Maskenbälle mit Maskenprämiierung. 9. Symphoniekonzert der AMG. Leitung: Dr. Hans Münch. Solisten: J. Thibaud (Violine). 10. Stadt-Casino: Konzert des Henneberger-Trios. 11. Vortrag Dr. Ing. A. Kaech «Das Oberhasle und seine Wasserkraftanlagen». 12./13./14. Küchlin-Theater: Trommelkonzerte der Fastnachtcliquen. 14. Stadttheater: Erstaufführung von «Idomeneo» von Mozart, mit Kammersänger Max Hirzel. — Landhof: Fußball-Meisterschaftsspiel 1. Liga Concordia/Chiasso und Meisterschaft Nationalliga Basel/Young Boys. 15. Schmiedenhof: Rezitation «Schweizer Märchen» (Goetheanum Dornach). — Kaufmännischer Verein: Vortrag Professor Dr. W. Rappard «Sismondi et les problèmes actuels». — Kunsthalle, Rialto und Hotel Drei Könige: Maskenbälle. 15.-17. Storchen: Traditionelle Fastnachtunterhaltungen. 16. Stadt-Casino: Konzert der Gesellschaft für Kammermusik. — Kunsthalle: Künstlerfest. 17. Kunsthalle, Rialto, Hotel Drei Könige: Maskenbälle. 19. Musiksaal: Konzert der Gemeinnützigen Gesellschaft Basel. 20. Stadt-Casino: Gr. Liederkonzert des Basler Männerchors. Anschl. Cäcilienfeier mit Ball. — Kunsthalle, Hotel Drei Könige, Neu-Allschwil-Basel: Kehrausbälle. 20. März-18. April: Kunsthalle: Ausstellung Martin Lauterburg. März: 21. Rankhof: Fuß-
ball-Meisterschaftsspiel 1. Liga: Concordia Basel/Hel-
vetia Bern. 23. Musiksaal: Populäres Konzert der AMG. Solisten: Fritz Hirt, Violine, Aug. Wen-
zinger, Violoncello, Ed. Henneberger, Klavier. 24. Casino: Veranstaltung der Società Dante Alighieri. 27. Stadt-Casino: Theaterball zugunsten der Pensions-
kasse des Stadttheaters. 28. Kunstmuseum, Vortrags-
saal: Hauskonzert der «Freunde alter Musik». 30. Großer Musiksaal: X. Abonnementkonzert der AMG.

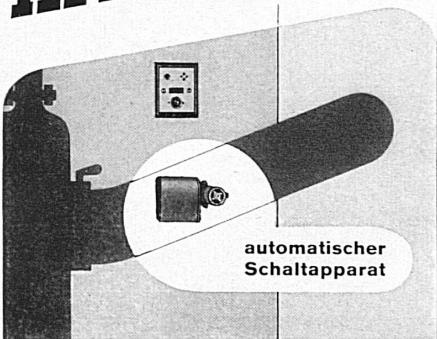
Bern. Bis 22. April: Kunstmuseum: Der Totentanz von Niklaus Manuel und andere Schweizer Toten-
tänze. März: 2. Konzert des Berner Streichquartetts im Konservatorium (III. Abend im Zyklus «Sämtliche Streichquartette von Beethoven»). — Mittel-
löwen: Vortrag Professor Eymann «Menschheits-
entwicklung und Dichtung» (I). 5. Konservatorium: Tanzabend E. Kern. — Bürgerhaus: Vortrag Dr. B. Schmid «Fragen der Siedlungsgeschichte des Aare-
gebiets». — Vereinshaus: Vortrag Prof. H. Meylan (Lausanne): «Quelques aspects du refuge huguenot en Suisse». 7. Alhambra-Saal: Finale der Schweizer Geräte-Meisterschaft. 8. Casino: III. Tombola-
konzert des Berner Theatervereins. Leitung: Ernst

Kamin

Für: Zentralheizungen
Ofenheizungen
Kochherdanlagen
Industr. Feuerungen



Vollautomatische KAMINVENTILATIONEN „Elektrovent“



Beheben alle
Störungen im Kaminzug

- Rauch- und Gasaustritt in Küche und Heizung
- Näsung und zerstörende Verpechung des Kamins
- Schlechter Abbrand und Erlöschen des Feuers
- Erschwertes Anfeuern und langsame Erwärmung

O. BALLY, Apparatebau A.G. Bern

Zielweg 9 - Tel. 33813

Eisenhandlung

S. & G. BLÄSI & CIE. AG. BERN

Güterstraße 46
Telephon 28755 bis 57

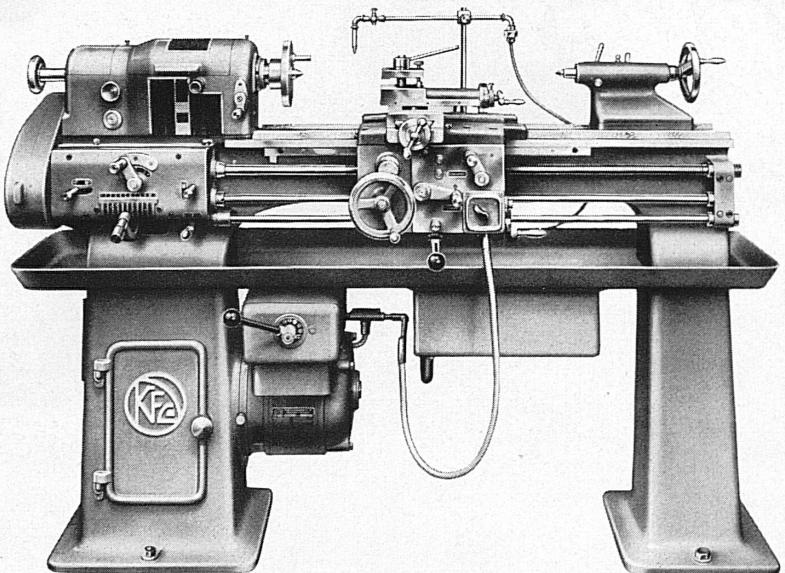
Spezialartikel
für Spenglereien,
sanitäre Installations- und
Zentralheizungsfirmen

BLECHE RÖHREN GUSS METALLE

Ein guter Einkauf

ein Erzeugnis höchster Qualität. —
Erinnern Sie sich deshalb bei Bedarf dieses
altbewährten einheimischen Produktes.

GLÜHLAMPENWERKE AARAU A.G., AARAU



Machines-Outils

L. VIAL & CIE • GENÈVE

11, Rue du Mont-Blanc Télephones 26420/29 Télégrammes: Louvialco

Rectifieuses universelles hydrauliques
Machines à tailler les engrenages
Perceuses radiales et à montant
Tours parallèles de précision
Machines à rainurer, etc.

Klug, St. Gallen. Mitwirkend: Blanche Schiffmann, Cello, Walter Frey, Klavier. **9.** Konservatorium: Trioabend. — Mittellöwen: Vortr. Prof. Eymann «Menschenheitsentwicklung u. Dichtung» (II). **10.** Simon-Gfeller-Feier der Freistudentenschaft. **11.** Konservatorium: Violinabend Jürg Stucki. **12.** Konservatorium: Klavierabend Franz Josef Hirt. **13.** Konservatorium: Konzert des Berner Kammerorchesters. — Vortrag Lector Dr. Högl (Zool. Institut): «Kriegsbedingte Ersatzprodukte für Lebensmittel». **14.** Stadttheater: Eurythmie des Goetheanums Dornach. **15.** Konservatorium: Liederabend Fritz Mack. **16.** Konservatorium: Konzert des Berner Streichquartetts (IV. Abend im Zyklus «Sämtl. Streichquartette v. Beethoven»). **18.** Franz. Kirche: V. Volkssymphoniekonzert. Leitung: Walter Kägi. Mitwirkend: Elsa Scherz-Meister, Sopran. **19.** Kursaal: Tanzabend. — Bürgerhaus: Vortrag Dr. M. Beck «Probleme d. Völkerwanderungsforschung». **20. März bis 18.** Kunsthalle: Schweizerische Theaterausstellung «Volk und Theater». **22./23.** Kasino: Abonnementkonzert der Bern. Musikgesellschaft. Leitung: Luc Balmer. Solist: Alfred Cortot, Klavier. — **24.** Kursaal: Tanzabend. **25.** Konservatorium: Kantatenabend K. W. Senn. **26.** Klavierabend Fritz Zbinden. **28.** Kasino: «20 Jahre Berner Singbuben», Konzert und Gedenkfeier. Mitwirkend: Berner Singbuben, Kl. Chor der Töchterhandelsschule, Chor der ehem. Singbuben, Berner Kammerorchester. **29.** Konservatorium: Konzert H. Melliger, Sopran, M. Immenhauser, Sopran, und G. Hauswirth, Klavier. **30.** Konservatorium: Kammermusik-Konzert des Berner Streichquartetts (V. Abend im Zyklus «Sämtl. Streichquartette v. Beethoven»). **31. VI.** Volksymphoniekonzert (Französ. Kirche). Leitung: Walter Kägi. Mitwirkend: Nico Kaufmann (Zürich), Klavier.

Biel. **März:** Bis 14. Galerie d. Maréchaux: Gemäldeausstellung Maurice Robert. **7.** Gurzelen: Fußballmeisterschaft der Nationalliga Biel/Basel. **14.** Gurzelen: Fußballmeisterschaft der Nationalliga Biel/Lausanne Sports. **15.** Schweizerhof: Rezitation aus den Werken v. Friedr. Nietzsche (Goetheanum Dornach).

Caux s. Montreux. **Mars:** 20. Jaman: Concours de ski, slalom géant et concours annuel du S. C. Caux-Glion-Montreux.

La Chaux-de-Fonds. **Mars:** Jusqu'au 6. Musée des Beaux-Arts: Exposition des œuvres de MM. Löwer et Froidevaux. **8.** Théâtre: Concert Heinrich Schlusnus (basse). **15., 22., 29.** Amphithéâtre du Collège primaire: Conférences «J.-J. Rousseau» par Henri Guillemin. **13.** Représentations du jeu lyrique «Saisons Fleuries». Livret de A. Pierre-Humbert. Musique de G.-L. Pantillon. Productions chorégraphiques.

Churwalden. **März:** 21. Joch-Stafettenlauf.

Crans s. Sierre. **Mars:** 3. Gymkhana sur la patinoire. 6. Course aux étoiles. 7. Concours de ski pour hôtes.

Davos. **1. März – 1. April:** XVIII. Davoser Frühjahrs-Skimeeting. 4. Skischulmeisterschaft der SSS Davos-Platz. **5.** Vortrag Dr. E. Pieth (Chur) «Kriegs-elend im alten Graubünden». **7.** Vereinsläufen auf dem Davoser Eissstadion. **13.** Grämpelrennen der Skischule auf Bolgen. **14.** Jugendskitag der Landschaft Davos.

Les Diablerets. **Mars:** 7. Grand Slalom.

Dornach. **März:** 7., 14., 21. Goetheanum: Eurythmie. **28.** Goetheanum: Sprechchor-Aufführung Dichtungen von Christian Morgenstern.

Engelberg. **März:** 7. Pfaffenwand-Slalom.

Fribourg. Jusqu'au 1^{er} juin: Concerts d'orgues à la Cathédrale (dimanches et jours de fêtes à 16 heures). **Mars:** 3. Théâtre Livio: Représentation du Théâtre de Lausanne «Deux douzaines de roses écarlates». **12.** Concert Jacques Thibaud, violoniste. **17.** Conférence Albert Béguin «Léon Bloy, prophète de notre temps». **18.** Concert Marie Dufour, clavecin, et Françoise Meyer-Siegfried, violon.

Flims-Waldhaus. **März:** 6. Sie- und Er-Abfahrtsrennen.

Genève. **Mars:** 1er – 31. Palais Wilson: Exposition de l'Instruction publique du Bureau international d'Education. **Jusqu'au 11.** Athénée: Exposition de peinture Emile Hornung. — Salle Crosnier: Exposition de peinture Traffelet. **Jusqu'au 18.** Académie d'Arts appliqués: Exposition de peinture J. Ducommun. **Jusqu'au 15 avril.** Musée d'Ethnographie: Exposition de tissus asiatiques. **Mars:** 2. Conservatoire de Musique: Concert du Collégium Musicum. **3.** Victoria Hall: Concert de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction Robert Denzler. **5.** Conservatoire de Musique: Oratorio d'Alessandro Scarlatti «Le Martyre de Sainte Ursule». **5 – 7.** Grand Théâtre: Représentation de «La Chauve-Souris» de Strauss. **6.** Plainpalais: Soirée littéraire de la Fédération des Sociétés valaisannes. **10.** Comédie: Soirée théâtrale au bénéfice de la Croix-Rouge suisse. **11.** Grand Théâtre: Récital Jacques Thibaud, violoniste. — Conservatoire de Musique: Récital Pierre Rybar, violoniste. **12.** Victoria-Hall: Concert de l'Harmonie nautique. Soliste: Johnny Aubert, pianiste. **13.** Cinéma Rialto: Conférence du Rév. Père Sanson. **13 mars – 1er avril:** Athénée: Exposition Section de Paris des peintres, sculp-

teurs et architectes suisses. 19. Conservatoire de Musique: Récital André Perret, pianiste. 20. Salle de la Réformation: Concert de la «Chanson valaisanne». — Salle communale des Eaux-Vives: Concert de la Chorale mixte des Petits Jardins. 21. Temple de Plainpalais: Concert du Groupe de Jeunes Gens protestants. — 23. Conservatoire de Musique: Concert Jacqueline Blancard, pianiste, et Ribaupierre, violoniste. 25. Conservatoire de Musique: Récital Pierre Rybar, violoniste. 26/27. Grand Théâtre: Représentation du «Malade imaginaire» (musique de Jean Dupier, création). 27. Cinéma Rialto: Conférence Jean Giraudoux. 28. Salle du Faubourg: Concert symphonique de l'Orchestre de St-Jean.

Grindelwald. März: 7. Skichilbi des SC Grindelwald auf Männlichen. 21. Klubtour des SC Grindelwald: Eismeer-Zäsenberg. 27./28. Klubtour des SC Grindelwald: Wildgerst.

Gstaad. März: 1. Beginn der Skitourenwochen. 7. Skichilbi auf Roßfälli. 14. Klubrennen.

Klosters. März: 3. Abfahrtsrennen der Schweizer Skischule. Skischul-Abend. 4. Curlingmatch Gäste/Einheimische. 6. Prüfungen für den Schweizer Ski-Test. 7. Ausskiet des SC Klosters mit Skichilbi. 10. Letzter Skischul-Abend. 13. Ski-Test-Prüfungen.

Lausanne. Mars: 1er. Métropole: Concert de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction Robert Denzert. Jusqu'au 20 avril. Casino de Montbenon: Chaque mardi et jeudi, matches de basketball pour le championnat vaudois et la Coupe suisse. Mars: 3. Palais de Rumine: Conférence Prof. Jacques Pirenne (Bruxelles) «La société et l'art à Tell-el-Amarna à l'époque d'Aménophis IV». 4. Conservatoire: Conférence par Mme Scherchen-Hsiao «La musique chinoise, miroir du peuple chinois». 5. Maison du Peuple: Récital de violon par M. Jacques Thibaud. 6. Montchoisi: Gymkhana de clôture de la patinoire. 6, 13, 20 et 27. Café Bock: Cours théorique pour pilotes de vol à voile et VIII^e cours préparatoire d'aviation. 7. Temple St-François: Concert par l'Orchestre du Conservatoire au profit du secours suisse d'hiver. — Montchoisi: Concours de hockey sur glace Davos I/Montchoisi I (Coupe de Lausanne). Patinage: Meeting de clôture et fermeture de la patinoire. — Match de football Ligue nationale Lausanne I/Granges I (Pontaise). — Stade: Cross Country terrestre, championnats lausannois (chall. Marius). — Ecole Vinez: Conférence M^{me} Ph. Daulte «Du Rhône aux Cévennes huguenotes». 9. Lausanne-Palace: Causerie-audition en faveur de l'Oeuvre de la Maternité et de la Pouponnière. — Lausanne-Palace: Défilé de mannequins et présentation des textiles suisses. — Reprise du championnat de hockey sur terre. 10. Maison du Peuple: Concert par le Quatuor de Lausanne. 11. Palais de Rumine: Conférence Prof. Eug. Pittard en faveur des enfants grecs «L'Art admirable des temps préhistoriques — Art mobilier — «Art des Cavernes». — Cross country pédestre, championnats suisses. 15. Théâtre municipal: Concert de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction Samuel Baud-Bovy. Soliste: André de Ribaupierre, violoniste. 18. Pontaise: Match de football Ligue nationale Lausanne I/Zurich I. 24. Palais de Rumine: Conférence M. Adr. Bovy «L'Art grec». 25. Lausanne-Palace: Thé de l'Indépendance grecque. 29. Concert de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Ernest Ansermet. Soliste: J. Bastard, baryton. 31. Hôtel de la Paix: Concert du Quatuor de Lausanne.

Lenzerheide. März: 14. Riesenslalom vom Piz Scalottas (June-Hütte).

Locarno. März: 2. — 30. Literaturkurs von Prof. Dr. Zoppi: «I maggiori romanzi della letteratura italiana».

Luzern. Bis 28. März. Kunstmuseum: Ausstellung «Jeunes peintres français et leurs maîtres». 3. Musegg-Aula: Vortrag Frl. Dr. Grüter «Kulturarbeit der Frau». 4. und 8. Gastspiele des «Cornichon» im Stadttheater. 5. Musegg-Aula: Vortrag H. Hiltbrunner «Antlit und Geist unserer Heimat». 19. Maurice Zermatten liest aus eigenen Werken (Musegg-Aula). 22. Musegg-Aula: Vortrag Prof. Dr. A. Béguin (Basel) «Le renouveau chrétien dans la littérature française contemporaine». 24. Hotel Union: Vortrag P. Schibli (Hergiswil) «Schulheiß Ed. Pfiffier, der Politiker und Erzieher». 25. Stadttheater: Symphoniekonzert. Leitung: Max Sturzenegger.

Montana-Vermala. Mars: 7. Concours de ski pour hôtes. 14. Concours de ski «Grand Derby du Printemps».

Montreux. Mars: 2, 9, 16, 23, 30. Concerts classiques par l'Orchestre du Kursaal. 3. Salle Paroisse Catholique: Conférence par S. E. Monseigneur Besson «Le Cardinal Mermilliod». 4, 11, 18, 25. Concerts classiques par l'Orchestre du Kursaal, avec solistes. 5./6. Kursaal: Soirées par le «Chœur des Alpes». 6. Soirée au «Perroquet». 7. Thé-dansant au «Perroquet». 12. Salle du Conseil communal: Conférence de M. le Dr Christian «Les nerveux». 14. Salle Paroisse Catholique: Concert Ed. Cahill, pianiste. 16. Kursaal: Représentation théâtrale par la C^{ie} Jean Hort. 20. Kursaal: Concert du «Chœur de Dames de Montreux», avec le concours de M^{me} Magda Lavanchy. — Soirée

Vevey

Wir bauen Turbinen jeder Art und Größe, Regler, Schützen, Druckleitungen, Laufkrane

Ateliers de Constructions Mécaniques de Vevey S.A.

Eliche's
werben durch ihre Qualität

A. Wetter & Co. Hotzestrasse 23 Zürich 6 Tel. 61737

ABTEILUNG FÜR
Fremdenverkehr Neu!

bereitet auf alle touristischen Berufe vor:
Reiseagenturen, Verkehrsvereine,
Auskunftsbüros, Transportanstalten, usw.
Dauer des Kurses: 2 Jahre.
Mindesteintrittsalter: 17 Jahre.

Diplom für Fremdenverkehrsstudien
Verlangen Sie den ausführlichen Prospekt!
Beginn des nächsten Schuljahres: 27. April 1943
Der Direktor: Dr. Jean Grize

NEUCHATEL
HÖHERE HANDELSSCHULE
TEL. 5.13.89

SCHLECHTES ESSEN
SCHLECHTE ARBEIT
SCHLECHTE GESCHÄFTE

grossrestaurant
BÜRGERHAUS
Bernerstrasse 15
BERN

GUTES ESSEN
GUTE ARBEIT
GUTE GESCHÄFTE

100 METER VOM BAHNHOF
JULES DENGLER

Café
RYFFEL-Bar
WILLY DIETRICH
...gäbig zum
echly ga sy....

REPRODUKTION: FOTO: RG BERN

Die Zürcher Mittelschule Athenaeum

(im In- und Ausland anerkannt)

führt im modernen Neubau eine
Handels-, Gymnasial- und Oberrealabteilung
bis zur Matur.

Kunstseminar mit allgemeiner und fach-
künstlerischer Ausbildung als Vorstufe zur
Kunstakademie. Gruppenunterricht.
42 Lehrkräfte verbürgen den Erfolg.
Die beiden Internate für Knaben und
Mädchen bieten häusliche Pflege und
sorgfältige Erziehung.

Dr. ED. KLEINERT - ZÜRICH 8
Neumünsterallee 1 Tel. 20881, 47588

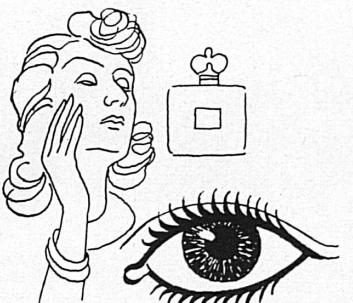


4 Diplom-Abteilungen

Tages- und Abendkurse. - Unterricht in Kleinklassen.
Praktisches Übungskontor. Moderne Fremdsprachen.
Prüfungsexperten, Stellenvermittlung. - Schulprogramme
durch das Sekretariat, Telefon 3 33 25

ATELIERS
A. PELLIGOT
PLAINPALAIS-GENÈVE
CONSTRUCTIONS MÉTALLIQUES
SERRURERIE - TÔLERIE
RÉSERVOIRS - CITERNES
CHARIOTS - COFFRE FORTS
PYLONES - MEUBLES EN FER
GENÈVE
Téléphone 4 25 35

Wir kaufen
Behälter u.
Nutzeisen
aller Art!
ROB. LOTTNER METALLE
Basel · St. Johannbahnhof
TEL. 20882



Hygiène des yeux...

A tout bout de champ, on vous parle: hygiène de la bouche et des dents, hygiène de la peau et du cuir chevelu . . . Fort bien. Mais pourquoi parle-t-on si peu de l'hygiène des yeux? Combien de logis et de places de travail sont encore insuffisamment éclairés, pour le plus grand dommage de nos yeux! Il faut que ça change! Grâce à la lampe

LUXRAM Deca
DÉPOLIE INTÉRIEUREMENT

...pour l'amour de vos yeux!

S. A. LUMIÈRE GOLDAU

MATURITÉS
BACC. POLY.
LANGUES MODERNES
COMMERCE
ADMINISTRATION
25 professeurs
méthode
programmes
individuels
gain de temps
École LÉMANIA
LAUSANNE

Fabrikation von:

**Schweiß- und
Schneidbrenner
Reduzierventile**

für alle Gase

Hans Lüdi
MAXIM-AUTOGENWERK
ZÜRICH-OERLIKON Schulstrasse 23
Tel. 68724

dansante. - «Perroquet»: Soirée-attractions. 27. Kursaal: Soirée dansante. 29. Kursaal: Soirée théâtrale. (Voir aussi Caux.)

Mürren. März: 7. Allmendhubel- und Schiltgrat-Kreuz-und-Quer-Rennen. 14. Montana und Edelweiss komb. Abfahrtsrennen. 20./21. Mürren-TT-Rennen (Vierrunden-Abfahrtsrennen). 21. Abfahrtsrennen um den Eiger-Adler.

Neuchâtel. Mars: 1er. Fête de la République neuchâteloise dans tout le canton. 3 et 5. Théâtre: Générale de Zofingen, avec Revue. - Université: Conférence Prof. M. Reymond (Genève) «Agrippa d'Aubigné» (Amis de la Pensée protestante). 7. Musée des Beaux-Arts: Automates Jaquet-Droz. 9 et 12. Théâtre: Générale de Belles-Lettres, avec Revue. 13./14. Temple du Bas: Concert de la Société Chorale, avec l'Orchestre de Radio-Suisse romande. Direction: P. Benner («Passion selon Saint Jean», de Bach). 16. Récital Jacques Thibaud, violoniste, 27./28. Réunion des anciens élèves de la S. M. S. de Londres.

Pontresina. März: 1. Chalanda-Marz. 14. XIV. Diavolezza-Abfahrtsrennen.

Rigi. März: 14. Sprunglauf und Slalom des SC Rigi. **Saanenmöser.** März: 14. Alljährliches Standardrennen vom Hornberg.

Saas-Fee. März: 9. Slalomrennen und Sprungkonkurrenz. 16. Gästrennen. 30. Sturzfreies Abfahrtsrennen von Plattjen.

St-Cergue. Mars: 14. Ski: Descente et slalom de la Dôle.

St. Gallen. März/April. Museum für Völkerkunde: Sonderausstellung mit Führungen. März: 1. Lichibildervortrag Prof. Dr. Egli (Zürich) «Schweizerische Landschaft und Kultur». 3. Vortrag Prof. Dr. Plattner «Über Wanderungen der Fische». 4. Konzert unter Leitung von Othmar Schoeck. Solist: Fr. Jos. Hirt, Klavier. 7. St.-Lorenzen-Kirche: Geistliche Musik des Heinr.-Schütz-Chors. 7.-28. Kunstmuseum: Ausstellung Everilda Fels und Willy Koch. 14. Volkskonzert. Leitung: Willi Müller. Solisten: Heinz Zach, Violine, Mario Casparini, Oboe. 17. Vortrag H. Zogg «Schädlinge unserer Kulturpflanzen». 18. Kammermusikabend. 24. Vortrag Prof. Dr. Feller (Bern) «Die Entstehung der politischen Parteien der Schweiz». 25. Abonnementskonzert. Leitung: Othmar Schoeck. Solist: André de Ribaupierre, Violine.

St. Moritz. März: 1. Chalanda-Marz-Kinderumzug. - Vortrag Architekt Herm. Roth (St. Moritz) «Michelangelo, sein Leben und Werk». 2. «Michelangelo», Filmvorführung über seine Werke. 3. Chalanda-Marz-Abend der Schweizer Skischule St. Moritz. 4. Reservierter Abend für Gesellschaftsspiele. 8. Vortrag Oberst H. Conrad «Prähistorische Funde am Septimer, Julier und im Unterengadin». 10. Slalom Giganteus. 17. Abend der Schweizer Skischule St. Moritz. 18. Bridge-Abend. 24. Abend der Schweizer Skischule St. Moritz. 25. Reservierter Abend für die Gesellschaftsspiele. 2. Hälfte März: Clubrennen des SC Alpina.

Schaffhausen. März/April: Museum Allerheiligen: Gemäldeausstellung Mülli, Ritzmann, E. G. Rüegg, Thomann. März: 5. Imthurneum: Konzert des Musikkollegiums mit Stadtorchester Winterthur. Solist: Lorenz Lehr (Bern). Leitung: O. Disler.

Sedrun. März: 1.-7. Tourenwoche unter Führung der Skischule.

Sierre. Mars: 21. Conférence Prof. W. Schopfer «L'origine de la vie. De la matière inanimée à la substance vivante». 28. Conférence M. H. Guillemin «Qui est Victor Hugo». (Voir aussi Crans.)

Sils i. E. Bis 9. März. Silser Skitourenwoche.

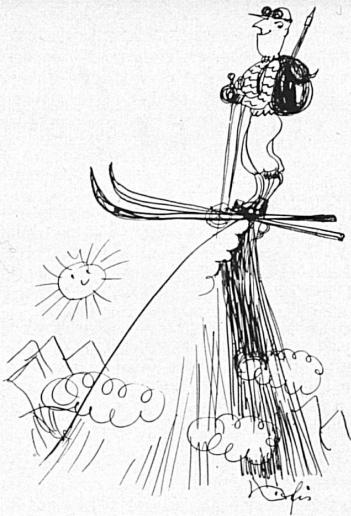
Solothurn. März: 13. Klavierkonzert Fr. Jos. Hirt. 18. Konzert unter Leitung von Dr. Schild. 27. Konzert des Männerchors Solothurn, Gesangvereins Olten und Lehrergesangvereins (Stabat Mater von Borschak und Requiem v. Cherubini).

Thun. März: 17. Hotel Falken: Rezitation aus den Werken v. Friedr. Nietzsche (Goetheanum Dornach).

Vevey. Mars: 6. Concert vocal. 7. Théâtre: Récital Jacques Thibaud, violoniste. 17. Conférence au Théâtre. 26. Théâtre: Récital de piano Johnny Aubert.



Gideo Hosestoß. Ein Frühlingsbrauch im Appenzellerland.



27. Grand concert vocal de chansons des trois dernières Fêtes des Vignerons.

Villars-Chesières. Mars: 14. Chaux Ronde-Derby: Slalom Géant du Chamossaire, chal. Burrus.

Wengen. März: 13./14. XIV. Kombiniertes März-Skiennen, Abfahrt und Slalom. 21. Clubrennen und Skichilbi des SC Wengen. 27./28. Clubtour des Skiclubs Wengen.

Wildhaus. März: 28. Clubrennen des SC Wildhaus.

Winterthur. März: 3. Stadthausaal: Konzert d. Musikkollegiums. Leitung: Dr. H. Scherchen. Solisten: Elsa Scherz-Meister, Sopran, Hans Will, Horn. 10. Stadthausaal: Konzert des Musikkollegiums. Leitung: Dr. Herm. Scherchen. Solisten: Rud. am Bach, Klavier, Peter Rybar und Armin Lutz, Violine. 24. Stadthausaal: Konzert des Musikkollegiums. Leitung: Dr. Herm. Scherchen. Solist: Alfred Cortot.

Zermatt. März: 15. Abfahrtsrennen Gornergrat-Riffelberg für Gäste. 20. Gornergrat-Derby für Gäste und Einheimische. März - Mai: Hochalpine Skitourenwochen.

Zürich. Bis 9. Mai: Pestalozzianum: Ausstellung «Frohes Zeichnen». Bis Juni: Spielzeit des Stadttheaters u. des Schauspielhauses. Bis 30. Juni: Esplanade: Rudolf-Bernhard-Theater. **Bis Sommer:** Kunsthaus: Ausstellung von Werken nischschweiz. Künstler aus den Beständen der Sammlung, 15. - 20. Jahrh. **Bis Juli:** Helmhau: Ausstellung «Zürichs städtebauliche Entwicklung in Plan u. Bild». Bis 7. März: Kursaal: Jubiläumsausstellung «100 Jahre schweiz. Postmarken 1843 bis 1943». **Bis Ende März:** Galerie Neupert: Sonderausstellung «Tiere in der Kunst aus 5 Jahrhunderten» (15. - 20. Jahrhundert). **März/April:** Kunstgewerbe-museum: Ausstellung «Unsere Wohnung» (Werkbund). **März:** 1., 5., 10. Zunfthaus z. Meise: Klavierabende Walter Lang (J. S. Bach «Das wohltemperierte Klavier»). 1. Schauspielhaus: Eurythmie (Goetheanum Dornach). 2. Tonhalle: Abonnementskonzert. Solisten: Fr. Jos. Hirt, Klavier, Louis Cahuzac, Klarinette. 4. - 16. Kongreßhaus: Schweizer Mode-woche 1943. 7. Nationalliga Fußballspiel Young Fellows/FC Zürich. - Kantonaler Walddlauf. 8. Hotel Elite: Vortrag Prof. Dr. J. Iljin «Dostojewskij als Künstler». 9. Kongreßhaus: Vortrag Stadtrat Dr. Stirnemann «Sport und Sportanlagen» in Zürich. - Tonhalle: Volkskonzert. Leitung: Edmond Appia. Solist: Marcel Sallef, Oboe. 12. Tonhalle: Extrakonzert des Radiorchesters. Leitung: Hans Haug. Solistin: Suzanne Suter-Sapin, Violine. 13./14. Tagung des Schweiz. Arbeiter-Turn- und Sportverbandes. 14. Frau-münster: Geistliche Musik des Heinr. Schütz-Chors. - Nationalliga Fußballspiele Grasshoppers/Cantonal, FC Zürich/Nordstern. - Zürcher Geländelauf. 16. Tonhalle: Abonnementskonzert. Solist: W. de Boer, Violine. 21. Tonhalle: Aufführung «Die Jahreszeiten» von Jos. Haydn (Lehrergesangverein Zürich). Leitung: Ernst Kunz. - Nationale Winter-Schwimm-Meisterschaften. - Nationalliga Fußballspiel Young Fellows/St. Gallen. 22. Hotel Elite: Vortrag Prof. Dr. J. Iljin «Nikolaj Medtner, der Komponist und Hellseher». - Tonhalle: Konzert des Poltronier-Quartetts. 23. Kongreßhaus: Vortrag Verkehrsdirektor Dr. Ith «Zürich als Verkehrszentrum». - Tonhalle: Konzert d. Collegium Musicum. - Jugendkonzert. Leitung Dr. Volkmar Andreae. 28. Hallenstadion: Concours hippique. 28. März bis 18. April: Galerie Aktuarius: Sonderausstellung Cuno Amiet (anläßl. seines 75. Geburtstages). **März:** 30. Kongreßhaus: Vortrag Dr. E. Korrodi «Bilder aus dem literarischen Leben Zürich». - Tonhalle: 1. Konzert des Bruckner-Zyklus. Leitung: Hans Lavater. Chor: Sängerverein Harmonie Zürich. Solistin: Marguerite Gradmann-Lüscher, Sopran.

Zweisimmen. März: 6. Kirchenkonzert des Frauenchors. 14. Sprungkonkurrenz auf der Rinderbergschanze. 28. Abend des Jodlerklubs.



Eingang zum Bankgebäude in Zürich

Schweizerische Bankgesellschaft

UNION DE BANQUES SUISSES

Unione di Banche Svizzere - Union Bank of Switzerland

Aadorf, Aarau, Ascona, Baden, Basel, Bern, La Chaux-de-Fonds, Chiasso, Couvet, Flawil, Fleurier, Frauenfeld, Genf, Gossau, Lausanne, Lichtensteig, Liestal, Locarno, Lugano, Montreux, Rapperswil, Rorschach, Römerhof-Zürich 7, Rüti (Zürich), St. Gallen, Vevey, Wil, Winterthur, Wohlen, Zürich

Eine gute Bankverbindung leistet Ihnen wertvolle Dienste. Geben Sie uns Gelegenheit, unsere Leistungsfähigkeit unter Beweis zu stellen, indem Sie uns Aufträge überweisen und unsere Organisation für Auskunft und Beratung benutzen